



TYGODNIK ZAKOPIAŃSKI.

Nr. 22.

Z dnia 22 listopada 1903 r.

NOWA KLIMATYKA.

„Ze względu na dalszy rozwój Zakopanego jako stacji klimatycznej, należałoby wziąć pod uwagę wyłącznie z dotychczasowego obszaru stacji klimatycznej przestrzeni najlepiej zabudowanej, wprowadzić na niej obowiązkowe zabudowanie systemem wil i na tej przestrzeni zaprowadzić już obecnie kanalizacją spławną, której sieć rozszerzonoby w miarę tworzenia nowych ulic“.

Tak kończy dr Bier swój referat w sprawie usuwania nieczystości w Zakopanem.

Rozpatrzywszy się w sytuacji Zakopanego, każdy oceni trafność tego zapatrywania dra Biera, a rozwiązanie owych przeróżnych zagadnień ustawowych, inwestycyjnych i jakichkolwiek innych w Zakopanem będzie tak łatwym jak historia z jajkiem Kolumba.

Uwzględniając ulice Chramcówki, Chałubińskiego i Zamoyskiego, można łatwo stwierdzić, że właściciele wil na tych ulicach, sami, bez pomocy kraju, gwarancji Sejmu, pożyczek i uchwał inwestycyjnych zacofanej rady gminnej zakopiańskiej, mogą w kilka miesięcy mieć urządzone: wodociągi, kanalizację, światło elektryczne, potem dobrze zorganizowaną własną policję, kontrolę, furmanów, dezynfekcję, straż pożarną, słowem wszystko, czego się publiczność domaga od Zakopanego.

Owi właściciele w przeciągu roku mogą wybudować dom zdrojowca, teatr, salę koncertową, utrzymywać stale orkiestrę, pobudować po łakach i lesie ścieżki, aby kuracjusze mogli się przechadzać po chodnikach bez pyłu ulicznego — a utrzymanie porządku

na ulicach wymienionych nie przedstawia żadnych trudności, bo 4 kilometry ulic zamieść lub pokropić, potrafi kilku ludzi, gdy tymczasem 16 kilometrów wymaga całego taboru służby.

Tak okrojona klimatyka, nie potrzebuje nawet statutów, taks, egzekutorów i t. p. dręczycieli ludzkości, bo właściciele wil utrzymując wszelkie porządki na tym małym obszarze, mogliby za nie pobierać razem z czynszem opłaty od swych gości, którzy z przyjemnością zapłacą ową koronę za każdy tydzień swego pobytu na tak wygodnie i po europejsku urządzonej „Klimatyce“.

Sejm nie będzie się wówczas potrzebował trudzić nową ustawą dla Zakopanego — fundusze publiczne nie będą używane na jakiś wielki wodociąg na Krupówkach, Kaspusiach i ul. Kościeliskiej, w których to dzielnicach ludność nie chce wodociągu, a jej reprezentanci w radzie gminnej pod wodzą p. Stanisława Dzikiewicza, właśc. hotelu „Morskie Oko“ i Jana Mielocha, będą raz na zawsze uwolnieni od ciężarów wodociagowych, a skazani na czerpanie wody z potoka, który im służy za kanalizację, wodociąg, pralnię, rzeczne kąpiele, słowem, za biblijny Jordan!

Właściciele domów przy ul. Chramcówki, Chałubińskiego i Zamoyskiego, przedstawiają niemały ułamek Zakopanego i mamy tę zarozumiałość, że gdyby nas nie było, t. j. gdyby wogóle nasze wymienione trzy ulice nie istniały — Zakopane jako uzdrowisko nie istniałoby wcale — zatem mamy uczucie,

że głos nasz wobec projektowanych inwestycji musi na szali zaważyć i z nim rada gminna liczyć się powinna.

Gdy zliczymy wartość naszych posiadłości, to z porównania z resztą „Zakopiańskiej klimatyki“ nie wiele zostanie na wszelkie murowane hotele i budy klimatyczne.

Dlatego też nie możemy się uzbroić żadną miarą w cierpliwość p. Dzikiewicza lub radnych z ul. Kościeliskiej i Kasprusia i czekać, aż nadejdzie „rzeczywista“ według ich mniemania potrzeba wodociągu.

Podziwiamy brak zrozumienia własnego interesu, a jeszcze więcej interesu Zakopanego u dra Chramca jako naczelnika gminy. Naczelnik gminy nie powinien tracić czasu na edukację właścicieli hoteli i domów, nad potokiem Solanowym położonych, nie powinien żadną miarą naciągać fundusze krajowe na jałmużnę dla niedorosłych ojców Zakopanego do prowadzenia interesów gminy, a w końcu nie powinien się bawić w bohatera walczącego o lepszą przyszłość dla tych, którzy by go w łyżce wody utopili.

Dr. Chramiec powinien z resztą swoich współobywateli utworzyć wielką spółkę i energję swoją, daremnie zużywaną wobec p. Dzikiewicza poświęcić na stworzenie właściwej klimatyki na Chramcówkach, ul. Chałubińskiego i Zamojskiego.

Gdy Krupówki, Kościeliska i Kasprusie chcą siedzieć w bagnie, chcą zamiast z wodociągu karmić swoich gości wodą z potoków, świecić kagań-

cami, chodzić z krowami po błocie lub w tumanach kurzu — pozostawić ich należy w spokoju aż dorosną i wydadzą z siebie jakiego innego Dzikiewicza lub Mielocha, który potrafi uzyskać kiedyś od Sejmu to, co dla nich wykołatał obecny ich wróg (?). Dr. Chramiec.

Wszak kanalizacja dla naszych domów i wodociąg przedłużony z Kuźnic nie będzie więcej kosztował, jak $\frac{1}{10}$ część ogólnych kosztów tych inwestycji w całym Zakopanem. Złożyć tę gotówkę łatwiej nam powinno przyjść, niż przez wiek cały płacić co rok na spłatę gminnego długu tę samą kwotę! Przecież dodatki czynszowe przez nas opłacane stanowią $\frac{4}{5}$ ogólnych opłat czynszowych w gminie!

Oświetlenie elektryczne, park klimatyczny, dom zdrojowy zdobędziemy również łatwo, bo z nas nikt nie uważa hr. Zamojskiego za wroga Zakopanego, tylko wszyscy czcimy go, jako pierwszego obywatela kraju, a największego dobroczyńcę Zakopanego.

Apelujemy więc do Ciebie Naczelniku gminy:

Gdy Krupówki Kasprusie i Kościeliska nie życzą sobie wodociągów ani oświetlenia — gdy im wygodnie siedzieć w takich warunkach, jak obecne i gdy są spokojni o przyszłość i rozwój ich ulic, jako uzdrowiska — masz panie Naczelniku obowiązek zająć się temi ulicami, które są dziś najpierwszą i jedynie dobrze urządzoną dzielnicą Zakopanego, a w pracy Twojej znajdziesz jeśli nie wszystkich, to większość koło siebie!

St.

Wieszczka gór.

Jak z śniegów górskich i promieni jutrzeńki porannej utkana stała przedemną ona — Wieszczka gór...

Jam był życiem znękany i dusza moja zboląła i przyszedłem, aby się ukoić wśród nagich skał niebotycznych i przepaści bezdennych, bezdennych, jak rozpacz i boleść mojego serca, aby się ukoić i zapomnieć o złości świata...

Jam przyszedł i wśród gór samotny byłem.

W koło mnie nagie i zimne skały, zimne przeraźliwie, lecz ja zimna tego nie czułem, bo serce moje stokroć więcej zmrożone zostało przez świat i ludzi.

Nademną była błękitna niebios powierzchnia, a tam dalej za nią On, Ten, przed którym uskarżyć się chciałem w samotności, ból serca swego wypłakać...

Podemną przepaści olbrzymie, a w przepaściach tych znaleźć można było w każdej chwili grób, grób ciemny, zimny i okropny, lecz stokroć miłszy od mojego życia. Tam grób, myślę, spoglądając w przepaść, grób i zapomnienie wieczne,

a tam za mną świat i ludzie, złość i obłuda, brak serca i okrutność niezmierna.

Cisza i spokój na dnie przepaści, a życie pełne zawodów w świecie!

Spokoju, spokoju! — wołała dusza moja znękana, spokoju i ukojenia.

Dalej od świata, dalej, dalej! — Przedemną spokój i zapomnienie... Milczałem przez chwilę.

Wtem żalność mnie okrutna przejęła i skałę zimną objawszy łkać począłem. Boleść przeraźliwa pierś mi rozsadzała i chciałem w ten sposób ulżyć sobie... I łyzy te mnie nie paliły, bo były to łyzy ukojenia.

Jak rosa poranna, padając na ziemię skwarem spieczoną, ożywia ją, tak i łyzy te duszę mą ożywiały, a żalność ustępować z serca poczęła. W duszy jaśniej mi się zrobiło i oto jasność jakaś niepojęta otaczała mnie: to stała przedemną ona, jak jutrzeńka piękna. Od postaci jej złociste były promienie, a ona ręką serca i czoła mojego dotknęła i czułem jak boleść i chłód stamtąd ustępować zaczęły. Oczy na nią podniosłem i uj-

rzałem uśmiech anielski na ustach jej różanych: sennem mi się wydała widzeniem.

— Witaj, rzekła, witaj, pieśniarzu ziemski, witaj wśród mojego królestwa! Co cię tu przywiodło? Boleść na twym obliczu, na oczach ły.

— Kto jesteś? — zapytałem stworzony.

— Jestem Wieszczką gór, a to moje królestwo. Lecz cóż cię mistrzu przywiodło i dlaczego jesteś zboląły?

— Zboląły jestem, bo przychodzę z padołu niewoli i złości ludzkiej, bo świat wytoczył krew z mojego serca i dusza moja w walce złamana została. Jam świat ukochał, mówiłem dalej, ukochałem go i na służbę ludzkości poświęcić się chciałem, lecz podeptali mnie i złamali... W pieśniach swych wskazywałem ludzkości ideały, do których dążyć powinna — ideały moje wysmiano, a mnie szalonym zrobiono. Pustkę czuję i boleść w duszy, serce moje już nie ma co kochać. Rozpacz okropna pierś mą rozsadza i życie wszelki urok dla mnie straciło!...

Nie mów tak pieśniarzu, rozpacz oddawać się nie mamy prawa, — odrzekła Wieszcza gór, — dopóki nieszczęśliwi są na ziemi. W niesieniu pomocy innym ukojenia własnej niedoli szukać powinniśmy...

— Szakale, szakale, — zawołałem ze wstrętem, — są ludzie! Niech toną w nieszczęściu, niech giną, żadnej pomocy oni nie warci!

Smutkiem zasępiło się oblicze różane Wieszczi gór.

— Zniechęcenie wielkie przez ciebie przemawia... Chodź za mną, ja ci pokażę niedolę ludzką.

Rękę mi swą podała i za sobą wprowadziła na jeden z najwyższych szczytów. Ziemia cała u stóp naszych była, a na niej roili się ludzie w tem wielkiem mrowisku szalonej pogoni za złotem, mrowisku intryg i złości...

Stanęliśmy i ona mi ręką po oczach przeprowadziła i oczy moje uzyskały moc widzenia daleko, przeglądania w tajniki życia ludzkiego.

...I ujrzałem w więziennem podziemiu jęczącego młodzieńca.

— To za walkę o wolność ludu swego on cierpi, cierpi w zapomnieniu i bez nadziei wyzwolenia. A cierpi on spokojnie, bo wie, że poświęca się za lud swój i lud ten cierpi w niewoli, i cierpienia ludu jego stokroć są większe...

— Tam, mówiła dalej, wskazując w inną stronę, — patrz: oto w nędznej izdebce kona matka, zostawiając w nędzy bezdennej swe małe dziatki... Tam znów rodzice bezsilni patrzą na zbliżającą się śmierć swego dziecięcia, bezsilni, bo ratować go nie mają za co... Tu bliżej, widzisz, kona z głodu ojciec z dwojgiem dziattek...

— Ah, zawołałem, zasłaniając oczy, dość już dość tego widoku, rozdzierającego duszę. Lecz skąd ty, Wieszczo, o postaci królowej, o wdzięku porannej zorzy, skąd ty masz do czynienia z nędzą ludzką?

— Ja tu z gór wysokich patrzę na niedolę ziemską. Bezsilną jestem, aby jej dopomódz, lecz raz na rok mam przez Pana Zastępów darowaną łaskę, że nad kim dłoń swą rozpostrę — ten z niedoli swojej powstanie. Dziś jest dzień ten łaski, dziś ciebie z nieszczęścia twego podźwignęłam. Wstań i wracaj na ziemię! Dusza twoja uleczona zostanie, a sercu znów przywrócona moc kochania... Idź — powracaj na ziemię i ukochaj tych nieszczęśliwych, dla nich pracuj, ich niedoli dopomagaj, a zawodów nie doznasz. Pracować chciałeś dla sławy i wielkości — doznałeś zawodu i uczucia tve podeptane zostały. Pracuj teraz w cichości dla tych maluczkich a serce tve wdzięczność ich ukoi. Idź, pracuj i kochaj!

Ja byłem oszołomiony słowami temi i urokiem jakimś dziwnym, co od postaci jej bił całej:

— O Wieszczo cudna, zejdz ze mną na ziemię, tam wspólnie pracować będziemy dla szczęścia cierpiącej ludzkości. Ty mnie wspierać będziesz, gdy upadać zacznę, ja ci, jak bóstwu służyć będę. Wiem, żeś ty Wieszcza, gór królową — a jam ubogi pieśniarz, lecz królową i na ziemi być nie przestaniesz: panować będziesz w królestwie miłości, które ja ci na ziemi stworzę.

Smutny uśmiech na ustach jej zajaśniał.

— Ziemskie uczucie serce tve opanowało. Mnie ono obcem być musi. Miejsce moje jest tu, gdzie raz przynajmniej na rok z pomocą niedoli pośpieszyć mogę. Ty wróć w pokój i pamiętaj o mojem przykazaniu!

I upadłem na ziemię, ślady stóp jej całując.

Gdy podniosłem głowę, jasność się roziała. Wieszczi gór przy mnie już nie było i ja spokojny i odrodzony zszedłem pomiędzy ludzi.

Zakopane.

Stefan Zembrzowski.

KRONIKA.

Z klimatyki. Tuż przed posiedzeniem rady gminnej zwołał p. kom. Piątkiewicz posiedzenie komisji klimatycznej, w którym wzięli udział także p. Starosta Rudzki i p. Dr. Bednarski, lekarz po-

wiatowy i poseł sejmowy. O ile się mogliśmy dowiedzieć, to artykuły dziennikarskie w sprawie zaniedbań w urzędowaniu Dr. Janiszewskiego były przedmiotem rozpraw komisji.

Dziś stało się to już jawną tajemnicą, że hrabia Zamoyski wypowiedział komisyi klimatycznej dzierżawę parku klimatycznego (2 korony rocznie płaćła komisyja dzierżawy — przyp. redakcyi). Przyczyną tego kroku ma być zarządzenie ck. Ministerstwa spraw wewnętrznych w sprawie lekarza klimatycznego. — Komisyja klimatyczna, gmina i wszyscy stali członkowie Zakopanego byli zdania, że komisyja klimatyczna jest ciałem autonomicznem i ma prawo mianować sobie urzędników, zwłaszcza,

długu wodociągowego i poleciła naczelnikowi, aby wraz z komisyją wodociągową postarał się o szczegółowe plany i kosztorysy dla wodociągu.

Potem uchwaliła rada budżet na rok 1904. Oprócz zwykłych wydatków, zgodziła się na wniosok wójta płaćć przez 5 lat po 1.000 koron na zakupno placu pod szkołę fachową, którą ma budować Wydział krajowy, upoważnić wójta do zakupna gruntu pod dom zdrowia dla Pomocy bratniej w Zakopanem — jednak z zastrzeżeniem,



W I D O K T A T R.

gdy ich ze swego funduszu opłaca. Tego samego zdania było także Namiestnictwo. Tymczasem JE. Dr. Koerber dla przypodobania się posłom parlamentarnym Dr. M. G. i W., wbrew najpierwotniejszym pojęciom o samorządzie kazał wprowadzić do urzędowania Dr. Janiszewskiego, jako lekarza klimatycznego.

Z urzędu gminnego. W poniedziałek 16 bm. odbyło się posiedzenie zakopiańskiej rady gminnej. Rada uchwaliła jednogłośnie bez dyskusyi wniosek wójta przypominający z wdzięcznością dobrodziejstwa płynące dla gminy z uchwał sejmowych w sprawie wodociągów i zobowiązała się na wezwanie Wydziału krajowego płaćć 7.000 koron rocznie z opłat spirytusowych, a tytułem innych opłat gminnych od interesowanych po 1 koronie z każdego pokoju zajmowanego na opłatę

aby ten grunt nie kosztował więcej jak 1.000 koron i aby był położony po za centrum stacyi klimatycznej. — Straż pożarna dostała 1600 kor. na utrzymanie pogotowia a 1400 kor. na dobudowanie jednego pokoju lub wieży na strażnicy. Policja gminna została na letni sezon powiększona i utworzono nową posadę lekarza gminnego z płaćcą 1200 kor. rocznie.

Na posiedzenie przybyli zastępca marszałka powiatowego p. A. Lgocki, starosta Rudzki i poseł sejmowy z ziemi nowotarskiej Dr Bednarski. — Ostatniem posiedzeniem interesowała się cała gmina bardzo żywo ze względu na rozprawy o wodociągach i budżecie. Budżetowe pozycye na wodociągi wykreślono z budżetu, aż do czasu, kiedy odnośna uchwała Sejmu będzie zatwierdzona.



Lista gości przybyłych do Zakopanego.

od 1-go października do 15-go listopada 1903.

- | | |
|--|---|
| Dr. Schornstein z Tarnowa, inżynier. | p. Morgenthaler Czesław z rodz. z Gub. mińsk. |
| p. Kasprzycka z Warszawy. | „ Tomańska z synem (?) |
| „ Marya Nowina z Warszawy. | „ Dzieciołowska z córką (?) |
| „ hr. Rokicka M. z rodz., z Król. polsk. | „ Wołowska z rodziną, z Ukrainy. |
| „ Jaczewski z żoną | „ Loret Maciej ze Lwowa, zakł. dra Chramca. |
| „ ks. Skoczewski z Król. polsk. zakł. dra Chramca. | „ Jaczyniec Ida z rodz., (?) |
| „ Taddea Langner z Warszawy. | „ Socha Andrzej z Warszawy. |
| „ Ujazdowska Stefa z Warszawy. | „ Niedźwiedzka Adolfina z Warszawy. |
| „ Zaborowska Marya z Warszawy. | „ Rościszewska Marya z córką z Warszawy. |
| „ Porczyński Edm. z Wołynia. zakł. dr. Chramca. | „ Wielecka Olga z Chełma. |
| „ Tchórznicka Mniszek z córką, z Król. polsk. | „ Namoczyńska Marya z Warszawy. |
| „ Niewiarowski Stan. z Radomia. | „ Czarnecki Stanisław z Petersburga |
| „ Mścichowska Magdalena z Warszawy. | „ Potenona Eugenia z Wierzbowa, zakł. dra Chram. |
| „ hr. Sobański Kaźm. z żoną, z Król. polsk. | „ Kmiec Władysław z Rzeszowa, „ „ |
| „ Szczepańska Marya z córką, ze Lwowa. | „ Chuchrowska Wanda z Warszawy. |
| „ Nowakowska Stefania ze Zagórza. | „ Jeśmanona Marya z córką, Gub. mińska. |
| „ Bieszczynski Jan z Kamieńca. | „ Rząca Józef z Jasła. |
| „ Zapolska Gabr. z Krakowa, zakł. dra Chramca. | „ Smoczewski Władysł. z Lubelskiego. |
| „ dr. Putzament Wincenty z Wilna. | „ Zapolska Władysł. z Podola, zakł. dra Chramca. |
| „ Kaupomer Eugeniusz z żoną, z Litwy. | „ Dyakowski Bronisław z rodz., z Warszawy. |
| „ Żurowska Aniela z rodz., z Ukrainy. | „ Tomaszewskie Pel. i Jadw. z Wilna. |
| „ Bilewska Wanda z Krakowa, zakł. dra Chramca. | „ Krasowski Tadeusz z Podola, zakł. dra Chramca. |
| „ Porowska Helena z Warszawy. | „ Ischek Adolf z Wrocławka. |
| „ Popielecka Marya z Warszawy. | „ Jankowska Michalina z Kijowa. |
| „ Rusiecka Seweryna z córką, z Mińskiej gub. | „ Zofia Kotkowska z Radomska. |
| „ Przybyłowicz Róża z Bochni. | „ Wrześniowska Zofia z Częstochowy. |
| „ Łasińska Eugenia z Warszawy. | „ Pollaczek Franciszek z Król. polsk. |
| „ Sobolewski Ludwik z żoną, z Król. polsk. | „ Szmakfeffer Konstanty z rodz., z Warszawy. |
| „ Jachimowicz Sława z Odessy. | „ ks. Stojnowski Józef z Król. polsk. zakład dra |
| „ Klama Agnieszka z tow., z Częstochowy. | Chramca. |
| „ Czarnocka Marya z córką, z Podola. | „ Drohojewska Marya z Krzyszkowic. |
| „ Andracki Florentyn z żoną, z Król. polsk. | „ Żeromski Stefan z rodz. z Warszawy. |
| „ Miciński Tadeusz z rodz., z Krakowa. | „ Podgórska Irena z Warszawy. |
| „ Starzewska Mieczysł. z Krakowa. | „ Żeleszkiewicz Łucya z Krakowa. |
| „ Muszkiet Winc. z Król. polsk. zakł. dra Chramca. | „ Kacikowska Klara z Krakowa. |
| „ Zeuger Karol z Łodzi. | „ Mroczkowska Eugenia z Żytomierza. |
| „ Limbach Franciszek z Sanoka. | „ Fudakowskie Hel. i Jadw. z Król. polsk. |
| „ Dzierżyński Janusz ze Lwowa. | „ dr. Hladesz Henryk z Łańcuta, zakł. dra Chramc. |
| „ Starowicz Leona z córką, ze Lwowa. | „ hr. Kwilecki Adam z Poznańskiego, zakład dra |
| „ ks. Florczyk Wincenty z Krakowa. | Chramca. |
| „ Porowski Stanisław z Kalisza. | „ Wołłowicz Józef z żoną, z Litwy. |
| „ Kościński Jan z Król. polsk. | „ Ceranowicz Józef z żoną, z Krakowa. |
| „ Podlewska Bron. z rodz., z Król. polsk. | „ Brzeska Zofia (?), |
| „ Włodek Eugeniusz, ze Lwowa. | |

HOTEL BABILON

PRZEZ ARNOLDA BENETT'A.

(Ciąg dalszy).

W duchu zadawał sobie tysiącrotnie pytanie, dlaczego nie złożył całej sprawy w ręce władzy policyjnej, dlaczego zainteresował się tak żywo losem książąt Rüdeshaim, tak gorliwie popie-

rał ich interes? Co do dwóch pierwszych zagadnień tłumaczył je tem, że działał pod wpływem Nelli, a wątpliwość trzeciego pytania rozstrzygnął dowodzeniem, że raz rzecz zacząwszy, zwykł

zawsze kończyć ją wytrwale. Nie wątpił też o możliwości stanowczego rozstrzygnięcia sprawy. Do czego jednak nie przyznawał się w duchu, nie lubiąc szumnemi słowy tłumaczyć uczuć swoich, to, że pobudką jego czynów w tym wypadku było zamiłowanie prawdy i sprawiedliwości, wrodzony Anglo-Saksonowi instynkt, skłaniający ich do dawania poparcia słusznej sprawie, bez względu na grożące niebezpieczeństwo i trudności osiągnięcia jakichkolwiek korzyści.

Takie myśli snuły się Racksołowi po głowie, gdy wieczorem ostatnich dni lipca przechadzał się w obszernych korytarzach swego hotelu. Dzienniki głosiły od tygodnia, że Londyn się wyludnia, ale wbrew doniesieniom, miasto ożywione było po dawnemu, a lubo hotel Babilon miał na liście mniejszą ilość gości, niżeli przed miesiącem, zawsze jednak ruch w nim panował duży. Pod koniec sezonu wesołe motyle londyńskiego społeczeństwa mają zwyczaj spędzać w wielkich hotelach dni parę przed wyjazdem na letnie mieszkania, do swych pałaców, willi nad morze nad jeziora lub strumienie. Wygodne trzcinowe fotele na werandzie hotelowej zajęte były przez starszych lub w średnim wieku mężczyzn, siedzących przy kieliszkach likieru, z cygarem w ustach, przypatrując się jasnym promieniom księżyca, odbitym w wodach Tamizy. Gdzieś tam przesuwały się parami piękne kobiety, wsparte na ramieniu eleganckich kawalerów, używając przechadzki po tarasie. Kelnerzy, posłańcy uliczni, ze złotemi szamerowaniami odziewani hotelowi stąpali cicho, obsługując gości. W krótkich odstępach czasu starszy szwajcar sygnałem świstawki zwoływał służbę, zwiastując uderzeniem dzwonu, że jakaś gromada motylów pofrunęła do miejsc dalszych rozrywek lub bezcelowych nudów. Niekiedy karetą prywatną, przejeżdżając szybko, olśniewała rącością i okazałością ciągnących ją biegunów. Noc była gorąca; panowała cisza, przerywana tylko turkotem pojazdów; zdawało się, że cały świat, to jest świat hotelu Babilon, rzucając półgłosem urywane zdania, zajęty był w uroczystym spokoju procesem trawienia.

Nawet długie, ciągnące się w ulicy nad rzeką rzędy latarni gazowych, w tem ciepłym lipcowym powietrzu paliły się jasnym, niemigotliwym płomieniem. Srebrny księżyc i błyszczące gwiazdy spozierały z góry na olbrzymie budowle hotelu Babilon, lubo niestety, nie wiemy, jaki wydały sąd o ich mieszkańcach. Zato wolno nam powtórzyć, co Racksole myślał o księżycu: znajdował, że mu on zawadza; łagodny blask jego pociągał mimowoli wzrok Amerykanina i przeszkadzał milionerowi w rozmyślaniu. Gospodarz spojrzawszy dokoła po zadowolonych obliczach swych gości; nikt nie zdawał się zwracać na niego uwagi; niewielu zapewne domyślało się, że ten wysoki, barczysty człowiek z siwiejącymi włosami z wyrazem silnej woli i stanowczości na twarzy: noszący obojętnie strój wieczorny amerykańskiego kroju, był właścicielem hotelu Babilon i prawdopodobnie największym bogaczem w Europie. Jak już wspominaliśmy, Racksole nie używał rozgłosnej sławy w Anglii; goście hotelu Babilon widzieli w nim tylko energicznego w ciągłym ruchu mężczyznę, którego żywość zamacała ich kwietyzm, ale

którego postawa miała coś imponującego, nie pozwalającego stawiać mu w poprzek drogi. Dlatego też Racksole mógł iść w obranym kierunku, nie napotykając przeszkód, mówił w duchu:

— Coś zrobić muszę!

— Ale co? — sam nie wiedział, jakich chwycić się środków. Wreszcie wyszedł z hotelu i zapuścił się w sieć wązkich, ruchliwych uliczek, dochodzących do Strand'u. Wskoczył do omnibusu, idącego w stronę Patney, zapłacił pięć pensów za kurs, potem spostrzegłszy, że ubodzy pasażerowie patrzą ze zdumieniem na przybysza w stroju wieczornym, bez wierzchniego paltota, wysiadł, nie zważając, że konduktor urągliwie wskazywał go palcem, jakby mówił „Jakiś niespełna rozumu!“

Amerykanin wszedł do sklepu tabacznego, żądając cygara-

— Na jaką cenę? — pytał subiekt.

— Co kosztują cygara w najlepszym gatunku? — dowiadywał się Racksole.

— Pięć szylingów sztuka — brzmiała odpowiedź.

— Proszę jedno za pensa — zażądał milioner i wyszedł ze sklepu, paląc swe nędzne cygaro; stanowiło to nowość dla niego.

Wciągnął w usta dym wyrobów tabacznym Rimmel'a, gdy mężczyzna, idący z wolna z przeciwnej strony, zbliżył się z powitaniem:

— Dobry wieczór panie Racksole.

Amerykanin zrazu nie poznał człowieka, przybranego w podróżny płaszcz i niosącego torebkę w rękę zaraz jednak uśmiech zadowolenia rozjaśnił oblicze Racksole'a, a wyciągając dłoń, zawołał

— Nikogo, panie Babilon, na całym Bożym świecie nie pragnąłem tak gorąco spotkać, jak pana!

— Pochlebia mi pan — odparł Szwajcar.

— Bynajmniej — dowodził milioner — nie mam zwyczaju schlebiać ludziom. Pragnąłem pogawędzić z panem i oto spełnione moje życzenia. Skąd się tu wzięłeś?

— Przybywam prosto z Lozanny — objaśniał Babilon. — Załatwiwszy interesy, nie miałem tam co robić. Tęskniłem za Londynem i przyjechałem, jak pan widzisz.

To rzekłszy, podniósł torbę podróżną w górę dla zwrócenia na nią uwagi Racksole'a.

— Szczoteczka do zębów, brzytwa, pantofle... — wyliczał, śmiejąc się, Szwajcar. — Rozmyślałem nad tem, gdzie mam stanąć, ja, Feliks, ulubieniec publiczności tutejszej, bezdomny w Londynie!

— Radziłbym panu zająć numer w hotelu Babilon — mówił, rozśmieszony również Amerykanin. — Dobry hotel; jego właściciela znam osobiście...

— Pobyt tam kosztowny.., wszak prawda? — dowiadywał się Babilon.

— Pan — odpowiedział Racksole — będziesz płacił pół korony tygodniowo. Czy zgoda?

— Zgoda — potwierdził Babilon. — Jesteś łaskawym bardzo dla mnie, panie Racksole.

Szli z powrotem do hotelu, nie mówiąc wiele, ale zadowoleni wzajemnie ze swego towarzystwa.

— Czy dużo gości? — zagadnął Babilon.

— Dosyć odparł milioner z miną doświadczonego fachowca. — Interes idzie nieźle. Wszyscy teraz siedzą na werandzie, lub przechadzają się po tarasie.

Upał dokucza; odbył lodów ogromny, dorównywał prawie odbyłowi tego artykułu w New-Yorku.

W takim razie — rzekł Babilon uprzejmie — pozwól pan ofiarować sobie drugie cygaro.

— Niedopaliłem mego jeszcze.

— Dlatego właśnie pragnę ofiarować panu inne. Dym cygara, które pan palisz w tej chwili, nie powinien nigdy rozchodzić się po korytarzach i pokojach hotelu Babilon, choćby nawet dym ten wychodził z ust właściciela zakładu, zwłaszcza, gdy goście zebrani są na werendzie. Zapach takiego pospolitego wyrobu Rimmel'a każdemu nawet mniej renomowanemu hotelowi przynosiłby ujme..

Śmiejąc się Racksole, zapalił Rotszyldowską hawanę, podaną przez towarzysza, i obaj, trzymając się pod ręce weszli do hotelu. Goście tłumnie witając zaczęli Feliksa Babilona, co dowodziło jak bardzo był popularnym wśród miejscowej publiczności. Wreszcie gospodarz wraz z przybyłym zasiedli w sali jadalnej, gdzie Babilon raczył się pulardą pieczoną a Racksole pomagał mu wypróżniać butelkę monopolówki *Carte d'or*.

— Pularda doskonale upieczona — zauważył Babilon — powiedzieć to można na pochwałę pańskiej kuchni. Ale dlaczego, na miłość Boską, panie Racksole, pokłóciłeś się z Rocco'iem?

— Słyszałeś już o tem, mój przyjacielu?

— Jakże nie miałem słyszeć! Wiadomość rozgłaszana była przez wszystkie dzienniki stałego łądu. Niektóre gazety przepowiadały, że najdalej za pół roku hotel Babilon zmuszony będzie zamknąć podwoje skoro porzucił go Rocco. Ja jednak trafniejsze stawiałem wnioski; wiedziałem, że pan do oddalenia kuchmistrza musiałeś mieć słuszne powody i że zawczasu postarałeś się o zastępcę.

— Co prawda, nie myślałem wcześniej o zastępcy — wyznał Racksole z pokorą. — Szczęściem, w podstarszym kuchmistrzu znaleźliśmy artystę, ustępującego w swej sztuce jednemu tylko Rocco. Poszczęściło mi się w tym względzie.

— Niewątpliwie — potwierdził Babilon — było jednak rezykownie spuszczać się na traf szczęśliwy w tak ważnej sprawie.

— Nie spuszczałem się w tym razie na traf jedynie. Polegałem na Roccu, który mnie zawiódł.

— Bo dlaczego pan z nim kłóciłeś się?

— Nie kłóciłem się z nim wcale. Zastałem go jednej nocy balsamującego trupa w sypialni dworskiej.

— Co pan mówisz! — zawołał Babilon z przerażeniem.

— Zastałem go zajętego balsamowaniem trupa w sypialni dworskiej — powtórzył milioner tonem zupełnie spokojnym.

Dwaj mężczyźni przez chwilę patrzyli sobie w oczy potem Racksole napełnił kieliszek Babilona.

— Opowiedz pan wszystko — nalegał ten ostatni, zapalając cygaro i siadając wygodnie na fotelu.

Amerykanin spełnił żądanie i opowiedział towarzyszowi szczegóły zajść, dotyczących się książąt Rüdeshheim, o ile jemu samemu były znane. Długie sprawozdanie zabrało mu przeszło godzinę czasu. Przez ten cały czas Babilon nie poruszył się, nie przemówił ani słowa, małe jego oczy spoglądały ba-

dawczo z poza obłoku dymu. Zegar na kominku wydzwonił dwunastą.

— Pora kazać podać whisky i wodę sodową — rzekł Racksole, biorąc za dzwonek.

Babilon powstrzymał go ruchem ręki.

— Mówiłeś pan — rzekł — że Samson Levi miał dziś audjencję u księcia Eugeniusza; ale nie wspominałeś, jaki był rezultat ich widzenia.

— Sam o tem nie wiem; zapewne jutro będę w tym względzie dokładnie poinformowany. Przypuszczam, że bankier odmówił żądaniu księcia i że kapitałom swoim dał inne przeznaczenie.

— Hm! — mruknął Babilon, a potem dodał chłodno: — nie dziwi mnie urządzenie komunikacji do sypialni dworskiej dla szpiegowania bawiących w tych apartamentach dostojnych gości.

— Dlaczego to pana nie dziwi?

— Bo łotrzy mogli z łatwością przeprowadzić swój podstęp. Co do mnie, zawsze unikałem starannie mieszania się w podobne intrygi. Przeczuwałem ich istnienie, ale wiedziałem, że one nie dotyczą mojej sfery działania. Zadaniem mojem było dostarczanie smacznego pożywienia i wykwinetnego mieszkania tym, którzy płacić za nie chcieli, i zadanie to spełniałem gorliwie; względem wszystkiego innego zachowywałem się obojętnie, chyba że sprawę jaką wprost przedemnie wytaczano, co zdarzało się rzadko. Sądzę jednak, że udział w tego rodzaju intrygach budzi gorączkowe podniecenie i takiego gorączkowego podniecenia doświadczyć pan musiałeś.

— Przyznaję, że mi to sprawiło rodzaj przyjemności — odparł Racksole szczerze — przypuszczam wszelakoż, że pan żartujesz sobie ze mnie...

— Bynajmniej — zaprzeczył Babilon — radbym tylko wiedzieć, co pan dalej czynić zamýślasz?

— Sam stawiam sobie w duchu to pytanie — rzekł milioner.

— No, — mówił dalej Babilon po chwilowym namysle — trzeba coś postanowić. Jeśli ta wiadomość obchodzi pana może, wspomnę, że dziś spotkałem Juliana.

— Czy tak? Gdzieś go pan spotkał? — dowiadywał się Racksole z zupełnym spokojem.

(Ciąg dal. nast.)

Spostrzeżenia meteorologiczne.

	12/11	13/11	14/11	15/11	16/11	17/11	18/11
Termom. such.	—1.5	—1.9	—8.7	—2.6	—3.7	+7.2	+1.8
„ wilg.	—1.4	—1.8	—8.3	—2.4	—3.3	+6.0	+1.4
Ozon	14	13	13	14	14	14	14
Term. maxim.	12	24.6	22.6	23.8	21.4	23.9	25.9
„ minim.	3.1	5.8	10.1	14.1	5.4	—9	8.8
Term. na bar. .	6.9	+3.2	+1.0	+1.8	1.6	7.4	5.9
Barometr . . .	698.5	698.5	698	690.4	693.4	693	692.5
Kierun. i szyb. wiatru . . .	NNW 2	—0	NWW	0	0	NNW	0
Stop. zachmurz.	mglist.	0	0	0	mglist.	0	ktęb.
Wysok. opadu	7.8	0	0	0	0	2.2	0
Uwagi	śnieg		śnieg	mgła		deszcz.	pogoda

Spółka Handlowa w Zakopanem

(Stowarzyszenie zarejestrowane z ograniczoną poręką).

Filie: na Chramcówkach l. 14
i w Nowym Targu na Rynku.

WIELKI SKŁAD TOWARÓW MIESZANYCH

poleca:

*Wszelkie towary kolonialne i spożywcze
Wina, rumy, likiery, rosolisy i piwo
Porcelanę, szkło, lampy i przybory do lamp
Naczynia kuchenne blaszane i żelazne
Wszelkie wyroby w zakres handlu żelaznego
wchodzące*

*Naftę, farby, lakiery; materiały pisemne
Przybory do szycia, toaletowe i galanteryjne
Perfumeryę, bieliznę*

Wyroby koszykarskie, Zabawki

Wyprzedaż serdaków własnego wyrobu

Wielki skład wyrobów drewnianych rzeźbionych.

Spółka handlowa zaopatrzona jest we wszelkiego rodzaju
potrzebne towary, tak dla ludności miejscowej jak i dla
przybywających na sezon gości.

ZAKOPANE Zakład wodoleczniczy

— przy ul. Krupówki —

850 metrów nad poziomem morza położony.

**Zastosowanie wszelkich metod nowo-
czesnych wodoleczniczych, elektryzo-
wanie, masaże.**

Zakład dyetetyczno-hygieniczny

urządzony w willi „Adasiówka“, 950 metrów
nad poziomem położony, w miejscu spokojnym
zdala od ruchu turystycznego, wśród lasów
szpilkowych.

Przyjmuje chorych na osłabienie nerwowe, chorych z upo-
śledzonym trawieniem na tle funkcjonalnym, rekonwalescen-
tów po ciężkich chorobach i chorych na otyłość.

Nie przyjmuje chorych na wady serca niekompensowane, na
gruźlicę płuc i umysłowo chorych.

Leczenie polega na zastosowaniu najnowszych metod dye-
tetyczno-hygienicznych.

Dr. Bronisław Chwistek
lekarz kierujący.

Właścicielka i wydawczyni: Józefa Rogoszowa.

Druk W. Korneckiego w Krakowie.

Zakład Wodoleczniczy Dra Chramca — w Zakopanem — otwarty cały rok.

Ceny przystępne — począwszy od 8 koron
dziennie z całym utrzymaniem.

Pierwszorzędne urządzenie lecznicze.

Oświetlenie elektryczne.

Park świerkowy. — Gimnastyka.

ŁAZIENKI

Zakładu Dra Chramca

dla P. T. Publiczności od 8 rano do 6 wieczór.

WSZELKIE ZABIEGI LECZNICZE.

Tusze. — Kąpiele mineralne.

Wanna porcelanowa 2 Korony

„ metalowa 1 „

Skład Materiałów Aptecznych

Magistra Farmacyi

★ **E. de CLOSMANNA** ★
pod własnym zarządem

poleca: Wina 20-letnie kuracyjne, Koniaki, także we
flaszkach turyst. po 80 ct. Środki lecznicze dyetetyczne.
Wody i Sole mineralne, Herbatę, Czekoladę, Miód,
Wyroby gumowe, Szczotki, Grzebienie, Rękawice do
nacierania, Termometry, Przybory fotograficzne.

„Eau de Capille“

najlepsza woda przeciw wypadaniu włosów.
WAGA OSOBOWA patent. — Ceny najniższe.
Ul. Krupówki l. 50 **tylko za Mostkiem.**

Z powodu wielkiego zapasu KONIAK
po cenach fabrycznych sprzedaje.

Redaktor odpowiedzialny: Dr Antoni Beaupré.